

# SEMAINE DES LANGUES

14 au 18 mai 2018



Dans toutes les langues,  
partager...

*PARTAGEONS*

*les*

**LANGUES**

*dans*

*la*

*Vienne !*



des expressions idiomatiques

des poèmes

des écritures

*des comptines numériques*

*des chansons*

des recettes

*des histoires*

Ecouter, comprendre, s'enregistrer,  
écrire, dessiner, partager...

<http://urlz.fr/6Q6r>

Padlet

<http://urlz.fr/6wc5>

# PROJET autour des expressions idiomatiques

Des énigmes toutes les deux semaines

Des recherches dans plus de 20 classes, 9 pays

Des échanges de productions sur Padlet, Twitter et eTwinning

Des jeux sur Learning apps

<https://learningapps.org/display?v=p6taefgyc18>

<https://learningapps.org/display?v=pvr4jzwx518>



@barbararich86



[https://padlet.com/barbara\\_richard1/v4xz9rg7q7sm](https://padlet.com/barbara_richard1/v4xz9rg7q7sm)



[https://padlet.com/barbara\\_richard1/nwqerl7jhpbr](https://padlet.com/barbara_richard1/nwqerl7jhpbr)



[https://padlet.com/barbara\\_richard1/ij9etl71x18m](https://padlet.com/barbara_richard1/ij9etl71x18m)



[https://padlet.com/barbara\\_richard1/ebacrixix9fz7](https://padlet.com/barbara_richard1/ebacrixix9fz7)

[https://padlet.com/barbara\\_richard1/c2idgyizg78b](https://padlet.com/barbara_richard1/c2idgyizg78b)

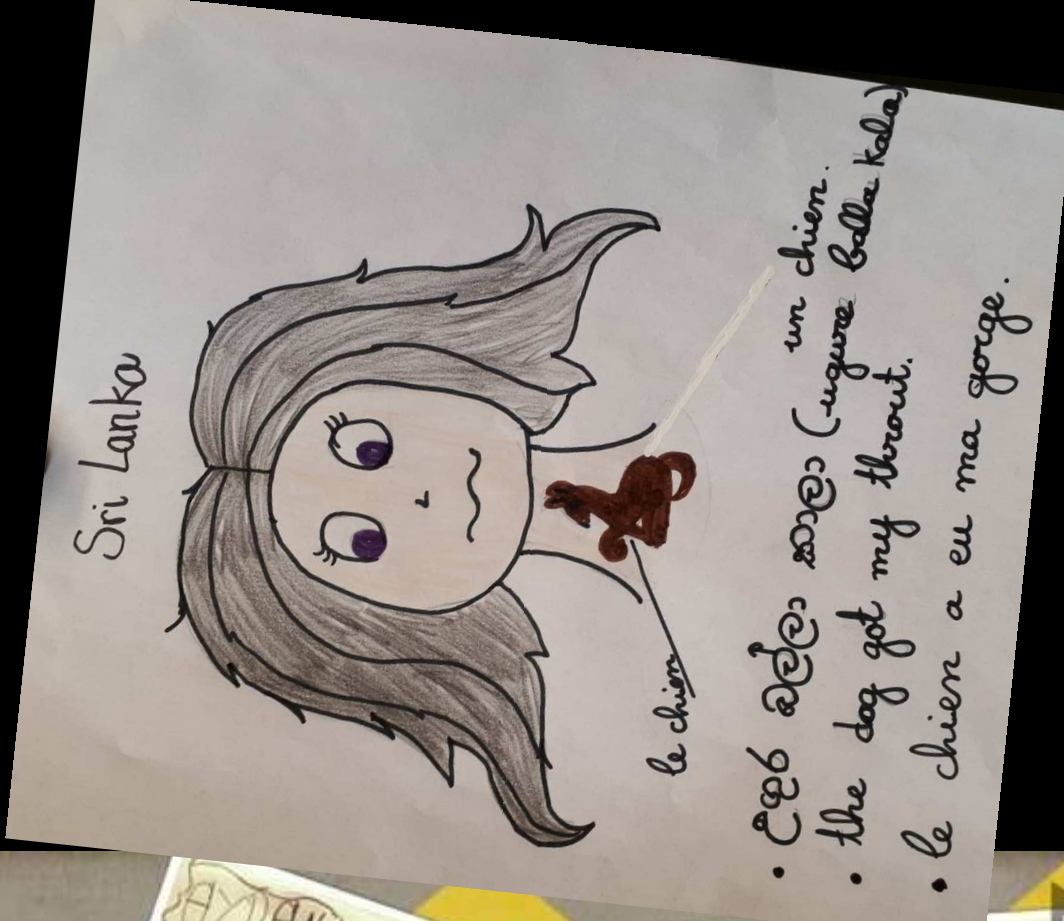
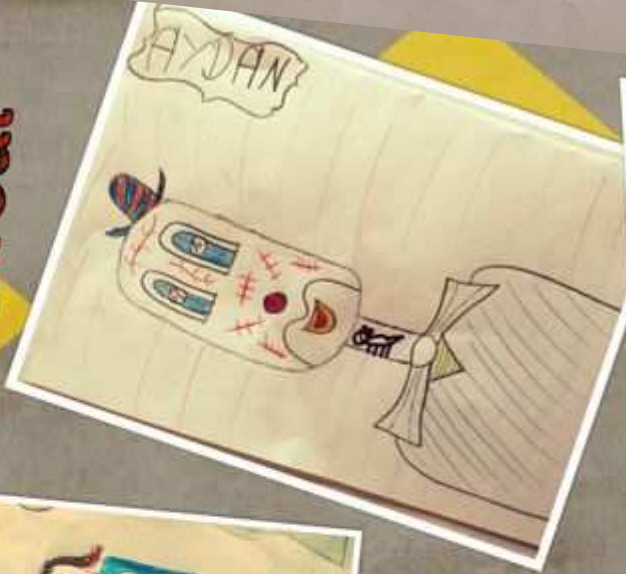


[https://padlet.com/barbara\\_richard1/zmumm2cs9k0h](https://padlet.com/barbara_richard1/zmumm2cs9k0h)



<https://twinspace.etwinning.net/48931/home>

# To have a frog in one's throat

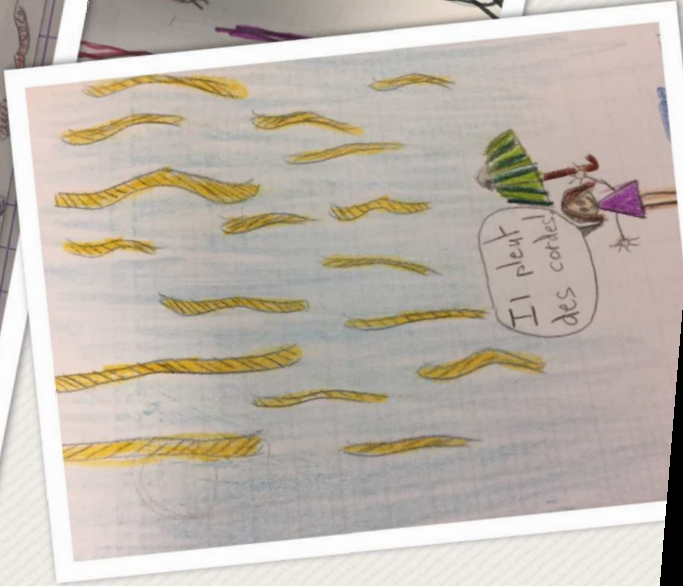
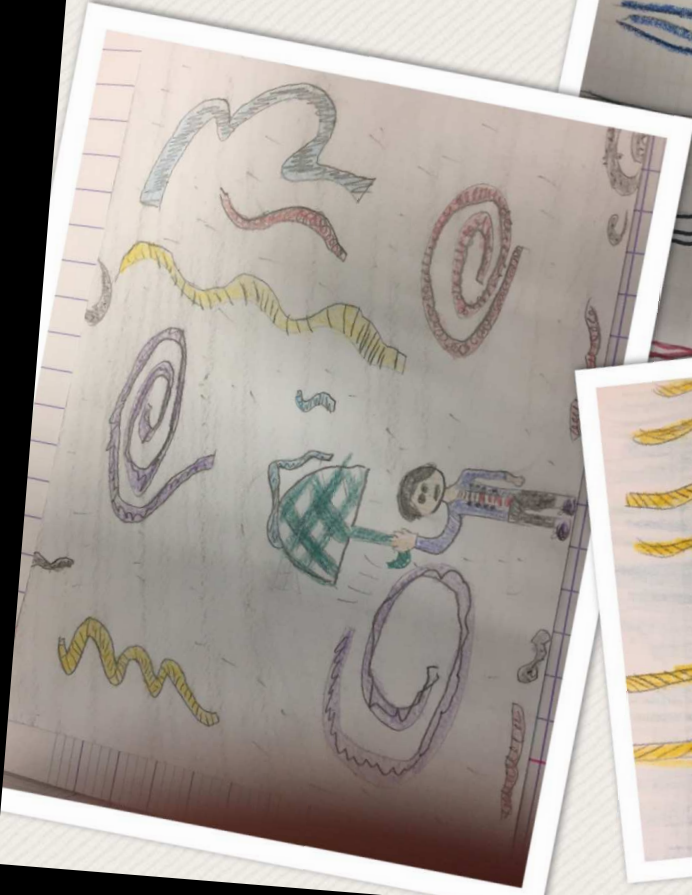




# Il pleut des cordes en France!



PIC•COLLAGE

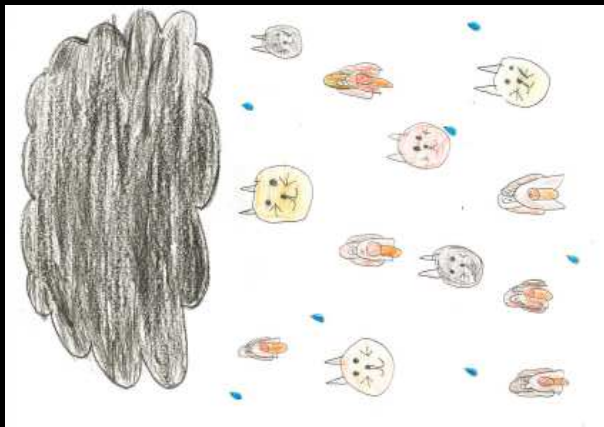


It's raining cats and dogs!

# Il pleut des seaux en Roumanie!



PIC•COLLAGE





padlet

B. Richard +5 - 24 jours

# CHALLENGE 1

1. What is this Idiom ? 2. What does it mean ? 3. Make a sentence for each picture, translate in your own language and in English ?

**IDIOM 1**

B. Richard 4 mois

**SPAIN**



Ajouter commentaire

B. Richard 3 mois

**IDIOM 2**

B. Richard 4 mois

**ITALY**




Ajouter commentaire

B. Richard 4 mois

**IDIOM 3**

B. Richard 4 mois

**FRANCE**




Ajouter commentaire

B. Richard 4 mois

**IDIOM 4**

B. Richard 4 mois

**UNITED KINGDOM**



Ajouter commentaire

B. Richard 4 mois

**WHAT DOES IT MEAN ?**

B. Richard 4 mois

**WANBOROUGH Y6**

All these idioms from different countries mean the same thing, "Something is very unlikely to happen."

Ajouter commentaire

Anonyme 3 mois

**CM1 CM2 SAINT-CYR**

Quand on utilise cette expression, cela signifie que cela ne se passera pas.

LearningApps.org

Paramètres du compte: brichard

Rechercher des applis | Parcourir les applis | Créer une appli | Mes classes | Mes applis

## Les expressions idiomatiques dans différentes langues

2018-02-26

**Tâche**

Retrouve les expressions idiomatiques identiques et associe-les ensemble.

OK

Être dans le pétrin. | Passer un savon à quelqu'un. | Avoir le gâteau et le manger. (Royaume Uni) | Mettre l'épaule à la roue. (Royaume Uni) | Chercher midi à 14 heures. | Tirer la couverture à soi. | Faire un lavage de tête à quelqu'un. (Italie) | Approcher la braise de sa sardine. (Espagne) | Chercher du coq à l'âne. | Passer du coq à l'âne. | Sauter du poteau au roseau. (Italie) | Prendre quelqu'un la main dans le sac. | Avoir le beau l'argent du b... | Mettre le pied dans deux étriers. (Italie) | Prendre quelqu'un les mains dans la pâte. (Espagne)

## COLLABORER SUR Padlet

Jeux sur les expressions idiomatiques

<http://urlz.fr/6Q6r>

<http://urlz.fr/6Q6N>

Les réponses

JOUER AVEC LearningApps.org